Konkurse Faillites Fallimenti

No 235 Freitag, 05.12.2003 121. Jahrgang

---

1. *Schuldnerin:* **Somtec AG**, Giessenweg 1, 9030 **Abtwil**
2. *Bemerkungen:* Spezialliquidation gemäss Art. 230a SchKG
Das am 20. Oktober 2003 eröffnete Konkursverfahren ist mangels Aktiven eingestellt und geschlossen. Auf Begehren der Retentionsgläubigerin wird bezüglich des Mobiliars in den Räumlichkeiten der Technopark Blumenegg AG, 9403 Goldach, das Liquidationsverfahren im Sinne von Art. 230a SchKG durchgeführt:
Eingabefrist für retentionsgesicherte Forderungen und Eigentumsansprüche bis am 7. Januar 2004 (Wert: 20.10.2003).

Konkursamt des Kantons St. Gallen, Stefan Klingl
9001 St. Gallen

(00052287)